



Iñaxio Perurena se llevó el aplauso del público tras levantar la piedra de 270 kilos. :: AINHOA LASUEN

## Rural pero intergeneracional

Jóvenes y veteranos se unieron en una bonita exhibición de 'Herri Kirolak' el día del patrón de la villa

:: AINHOA LASUEN

ERMUA. El deporte fue el protagonista de un Día de Santiago en el que el calor y el sol hicieron algo más difícil la tarea de los deportistas que acudieron a Ermua a ofrecer su espectáculo en la plaza Cardenal Orbe.

Al mediodía, 12.30 horas, comenzaba el festival de deporte rural con 'harrijasotzailles' y 'aizkolaris' ermuarras y del entorno, que se esmeraron por ofrecer un espectáculo que agradara al numeroso público reunido en la plaza.

Bajo un sol 'de justicia' los 'aizkolaris' Hodei Ezpeleta y Bihurri (Eibar) y Zelai III y Zelai (Mallabia), en am-

bos casos padres e hijos (de 15 y 17 años) dieron comienzo a un enfrentamiento en el que ganaron los eibarrés. Más tarde se enfrentarían los veteranos contra los jóvenes dando una lección a sus hijos, ganándoles en el corte de 4 troncos. También realizaron exhibiciones de habilidad cortando los troncos en vertical (Zelai) o con una sola mano (Bihurri).

El ermuarra Zelai-luze se lució con el fardo de 40 kilos, el yunque con 52 alzadas en un minuto y dando una vuelta completa en torno a un eje con el carro de 200 kilos en 22 segundos.

Los jóvenes harrijasotzailles Jon Gisasola (Mallabia, 15 años) y el ermuarra Haritz Ureta (14 años) también demostraron su valía y las ganas de agradar al público ermuarra. En este caso, Haritz realizó, por primera vez en su pueblo, dos alzadas con la piedra de 100 kilos y Jon apostó, también por primera vez, por 13

alzadas de la copa de 100 kilos en 3 minutos.

Estos jóvenes también levantaron a relevos, en 2 minutos y 3 segundos, la bola de 80 kilos, en 20 ocasiones.

Destacó en la plaza Cardenal Orbe, el harrijasotzaille Iñaxio Perurena que comenzó con 2 alzadas de la piedra cilíndrica de 200 kilos, continuó con la rectangular de 250 kilos y se animó a levantar 270 kilos, recibiendo un merecido aplauso del público presente.

Los ermuarras reunidos en la plaza también pudieron disfrutar viendo al de Leiza levantar la piedra de 200 kilos con una sola mano y para concluir Inaxio jugó con la esférica de 111 kilos con la que realizó diferentes movimientos, antes de despedir el festival. Este duró alrededor de hora y cuarto y con él se pudo disfrutar de diferentes modalidades de deporte rural en la villa, que se despidió al grito de 'Gora Ermuko Jaiaik'.

## Las personas mayores, protagonistas del programa festivo de hoy en Ermua

:: A. LASUEN

ERMUA. El programa festivo de hoy, Día de Santa Ana, está dedicado en gran parte a las personas mayores del municipio, aunque el comienzo, como siempre será con la chocolatada que ofrece el centro Castilla y León, en la plaza, a las 7.00 horas de la mañana.

Media hora más tarde vendrá el barrus y a las 8.00 horas se podrá disfrutar de la sokamuturra en el patio del Ongarai Eskola.

De 12.00 a 14.00 horas y de 17.00 a 20.00 horas, los más pequeños podrán saltar en el parque infantil de la plaza San Martín.

Al mediodía comenzará, en la plaza, el homenaje a las personas mayores, eligiendo a los que serán el 'abuelo' y la 'abuela' del municipio durante esa jornada. En el mismo lugar se hará entrega de los premios de los concursos del Hogar de Jubilados.

La banda de la Escuela de Música Alboka actuará, a partir de las 13.00 horas, en el quisco de la plaza. La comida popular para los socios y socias del Hogar de jubila-

dos, comenzará a las 14.00 horas en el frontón.

A las 18.00 horas se disputarán los partidos de pelota a mano aficionados en el frontón de la plaza. Con Azpiri-Begoetxea contra Eleztxano-Alldape y Arrieta-Gorrotategi contra Santxo-Irusta.

El espectáculo de payasos comenzará a las 19.00 horas en la plaza con Patxin y Potxin y al mismo tiempo la txaranga Irtulitxa y las txarangas locales realizarán diferentes pasacalles por las calles centrales del municipio.

El tradicional Larraindantza comenzará a las 20.00 horas.

El parque Marqués de Valdespina acogerá el festival rock de esta noche, a partir de las 22.00 horas, con los grupos Multa, Proyecto Simio, Censurados, Monkday e Insohmnio.

El teatro de calle contará hoy, en San pelayo, con la obra 'Entre-dós', a cargo de la compañía aragonesa Capicúa.

La verbena comenzará a las 23.00 horas, en la plaza, con el grupo Pasarela.



Xala levanta uno de las dejadas de Titín. :: A. LASUEN

## PARTIDOS DE PELOTA EN ERMUA

Buen ambiente en los partidos de pelota celebrados ayer en el frontón Arizmendi de Ermua. En el primer partido se impusieron Altuna III y Merino I a Mendizabal III y Urruzola (22-18) y en el estelar Xala-Badiola se impusieron a Titin III y Merino II (22-17).

\* EL CORREO no se hace responsable de cambios de última hora

TELÉFONOS DE INTERÉS	
<b>URGENCIAS</b>	
SOS DEIAK	112
DYA	943 464 622
<b>HOSPITALES</b>	
Hospital Mendaro	943 032 800
Ambulatorio de Eibar	943 032 500
Ambulatorio de Eibar (Torrekua)	943 032 650
Ambulatorio de Ermua	943 032 630
<b>POLICÍA MUNICIPAL</b>	
Eibar	943 708 424
Ermua	943 176 300
<b>ERTZAIINTZA</b>	
Eibar	943 531 700
<b>BOMBEROS</b> Toda la provincia 112	
<b>TRANSPORTES</b>	
Euskotren	902 543 210
Pesa Eibar	902 101 210
Bizkaibus	902 222 265
<b>TAXIS</b>	
Eibar	943 203 071 y 943 201 325
Ermua	943 170 396
<b>AYUNTAMIENTOS</b>	
Eibar (Centralita)	943 708 400
Eibar (Oficina de información a la Ciudadanía. Pegora)	010
Ermua	943 176 322

CARTELERA DE CINE	
<b>EIBAR</b>	
<b>COLISEO</b> Merkatu Kalea, 2	
No hay sesión	
<b>ERMUA</b>	
<b>ERMUA ANTZOKIA</b> Iparragirre s/n	
No hay sesión	
<b>COMUNICACIONES</b>	
<b>AUTOBUSES</b>	
<b>EIBAR-SAN SEBASTIÁN</b>	
Laborables: 7.00*, 8.00, 8.30, 9.00*, de 9.30 a 13.30* cada hora y de 14.30 a 20.30 cada hora.	
Sábados: 7.00*, 8.30 y de 9.30* a 19.30 cada hora.	
Festivos: 8.30, 10.30*, 12.30, 13.30, 15.30, 17.30, 18.30, 19.30 y 20.35.	
*Salida desde Ermua diez minutos antes	
<b>SAN SEBASTIÁN-EIBAR</b>	
Laborables: 7.00, de 7.30 a 13.30 cada hora, 15.00*, de 15.30 a 18.30* cada hora, 19.30, 20.30 y 21.00*.	
Sábados: 7.00, de 8.30 a 14.30* cada hora, de 15.30 a 20.30 cada hora, 21.00 y 22.00*.	

Festivos: de 8.30 a 18.30 cada dos horas, 19.30, 21.00* y 22.00*.	
*Llegada a Ermua	
<b>EIBAR-BILBAO</b> (Autopista)	
De lunes a sábado: Desde las 6.40 hasta las 20.40 cada hora. Domingos y festivos: Desde las 7.40 hasta las 21.40 cada hora.	
<b>BILBAO-EIBAR</b> (Autopista)	
Laborables: De 6.40 a 21.40 cada media hora.	
Sábados-festivos: 7.40 a 21.40 cada media hora.	
<b>EIBAR-VITORIA</b>	
Laborables: De 7.00 a 21.00 cada hora y a las 6.15, 10.15, 14.15 y 18.15.	
Festivos: 8.45, 12.45, 16.45, 20.45.	
<b>VITORIA-EIBAR</b>	
Laborables: De 6.30 a 20.30 cada hora y a las 7.15, 8.00, 12.00, 16.00 y 20.00.	
Festivos: 10.30, 14.30, 18.30 y 20.30.	
<b>EIBAR-PAMPLONA</b>	
Laborables: 7.45, 13.30 y 14.45.	
Festivos: 7.45 y 18.00	
<b>PAMPLONA-EIBAR</b>	
Laborables: 11.00, 17.00 y 18.00.	
Festivos: 11.00 y 21.00.	
<b>EIBAR-ARRATE</b>	
Sábados y laborables: 14.00.	

Festivos: 9.00, 10.00, 11.00, 13.00 y 18.00.	
<b>ARRATE-EIBAR</b>	
Sábados y laborables: 14.30.	
Festivos: 9.30, 10.30, 11.30, 13.30 y 18.30.	
<b>EIBAR-ELGETA</b>	
Laborables: 13.30 y 20.30.	
Festivos: 12.00 y 19.00.	
<b>ELGETA-EIBAR</b>	
Laborables: 14.00 y 20.50.	
Festivos: 12.30 y 19.30.	
<b>EIBAR-HOSPITAL MENDARO</b>	
Lunes a viernes: 6.20, 7.05 (de 7.05 a 22.35 cada media hora).	
Sábados: De 7.00 a 21.00 cada hora.	
Domingos: de 8.00 a 21.00 cada hora.	
<b>HOSPITAL MENDARO-EIBAR</b>	
Laborables: De 6.45 a 21.15 cada media hora y a las 21.55.	
Sábados, domingos y festivos: De 7.45 a 20.45 cada hora y a las 21.55.	
<b>TRENES</b>	
<b>BILBAO-EIBAR</b>	
Laborables: 5.57. Diario: (De 6.57 a 20.57 cada hora), 9.34 y 20.34.	
Sábado noche: 23.50, 1.50, 3.50 y 5.50.	

<b>EIBAR-BILBAO</b>	
Laborables: 6.13, 7.13. Diario: (De 8.13 a 22.13 cada hora), 10.36 y 21.36. Noches: 2.05, 4.05, 6.05 y 7.29.	
<b>ERMUA-BILBAO</b>	
Laborables: 6.19 y 7.19. Diario: De 8.19 a 21.19 cada hora.	
<b>SAN SEBASTIÁN-EIBAR</b>	
Laborables: 5.47, 6.47. Diario: De 7.47 a 20.47, cada hora, 9.20 y 20.20.	
<b>EIBAR-SAN SEBASTIÁN</b>	
Laborables: 6.13 y 7.13. Diario: De 8.13 a 22.13 cada hora, 10.35 y 21.35.	
<b>FARMACIAS</b>	
<b>EIBAR</b>	
De 9.00 a 22.00: Barandela (Ziriako Agirre, Amaña).	
<b>ERMUA</b>	
De 9.00 a 22.00: Alberdi (Zubiaurre, 9).	
De 22.00 a 24.00: Cortina (Zubiaurre, 29).	
<b>EIBAR-ERMUA</b>	
Noche. De 22.00 a 9.00 horas: Elorza (Juan Guisasa, 18, Eibar).	



Los jugadores del Eibar, en un entrenamiento celebrado la semana pasada en Agorrosin (Bergara). :: MIKEL ASKASIBAR

## El Eibar estrena esta tarde una pretemporada de primera

Los de Gaizka Garitano se enfrentan en Las Gaunas a la U.D. Logroñés de Carlos Pouso en el primer partido preparatorio para su temporada en la máxima categoría

:: ION GÓMEZ

**EIBAR.** El pasado lunes día 14, echó a rodar el Eibar de Primera División. El conjunto dirigido por Gaizka Garitano se ha encontrado hasta el momento poniéndose a tono para llegar de la mejor forma posible al debut liguero.

Durante la semana, los armeros combinan los entrenamientos entre Ipurua y Agorrosin en Bergara,

por ser éste un campo de hierba natural. Además, y para coger una buena forma física, se les ha podido ver varios días por la presa de Aixola corriendo. Durante esas carreras y en palabras del central Raúl Albentosa, «todos hemos dado el nivel de exigencia y sufrimiento. Estamos a un buen nivel físico».

Pero con entrenamientos sólo no sirve para estar listo de cara a la temporada y esta tarde disputa el Eibar el primer partido de preparación en el estadio de Las Gaunas, en Logroño, ante la UD Logroñés. Al partido el equipo llega, en palabras de Gaizka Garitano, «como en años anteriores. Hay muy buen ambiente y se está trabajando duro. La pretemporada es clave para llegar a tono a la liga».

El objetivo del amistoso, «coger sensaciones de partido». El preparador armero adelanta que «jugarán un tiempo cada uno y luego los chavales. Lo ideal es que no haya lesionados e ir plasmando las ideas del sistema y el estilo de juego». Viajarán todos los jugadores de la primera plantilla, Aitor Arregi, Ander Gayoso, Aitor Ortega, Andoni Errasti (hermano del eibarrés Jon Errasti), y Julen Iriarte, que se están ejecutando con la primera plantilla a la espera de salir cedidos. Probablemente se les unirán también varios jugadores del Urko.

### Futuras incorporaciones

El hecho de llevar jugadores del Urko vendría impuesto por la falta de efectivos en plantilla, ya que a excep-

ción de la portería, aún faltan refuerzos en todas las líneas. El técnico armero pide calma al asegurar que «ya irán llegando y hasta entonces tendremos que tener paciencia».

Al contrario que la pasada temporada, tocará esperar «hasta los últimos días para ver qué podemos coger. Hay que tener paciencia e ir preparando con lo que tenemos. Cogemos lo que esté a nuestro alcance porque lo que hemos probado hasta ahora ha sido imposible».

### El Logroñés de Pouso

En cuanto al rival, la UD Logroñés, se está reforzando de cara a lograr estar en los puestos de playoff de ascenso a Segunda División. Dirigidos por Carlos Pouso, ex entrenador de Eibar y Mirandés, con quien

### U. D. LOGROÑÉS

► **Equipo inicial.** Aitor Navarro; Ander Gago, Moisés García, Julio Rico, Álex Santelices; Abaroa, Iker Alegre; Trigo, Titi, Miguel Santos; Menudo.

► **Banquillo.** Nika Sharikadze, Javier Arza, Héctor Fernández, Michel González, Muri y Ángel Ruiz, todos ellos juveniles a prueba con el primer equipo.

### EIBAR

► **Equipo inicial.** Xabi; Bóveda, Albentosa, Raúl Navas, Kijera; Dani García, Errasti; Capa, Arruabarrena, Javi Lara; Ángel Rodríguez.

► **Banquillo.** Irazusta, Jaime Jiménez y Andoni Errasti (p.s.); Lillo, Añibarro, Arregi, Gayoso, Ortega, Iriarte junto a posiblemente varios jugadores del Urko.

► **Hora y lugar.** 20:30, Estadio Municipal de Las Gaunas, Logroño.

consiguió no sólo un histórico ascenso a la división de plata sino que también disputar una semifinal de Copa del Rey, cuentan como ayudante con el también ex armero Raúl García. En sus filas, otro ex azulgrana como Mikel Abaroa, la pasada temporada en el Real Unión.

Los de Pouso competirán en el grupo I de 2ªB, junto a los asturianos Oviedo, Sporting de Gijón B, Marino de Luanco, Avilés, Langreo y Lealtad; los gallegos Coruxo, Racing de Ferrol, Compostela, Somozas y Celta de Vigo B; el cántabro Tropezón y los castellano leoneses Zamora, Guijuelo, Burgos, Cultural Leonesa, Valladolid B, Astorga y el ex equipo del técnico de Leioa: Mirandés.

Antes del enfrentamiento ante los armeros, los blanquirojos entrenarán en Las Gaunas a las 10 y media de la mañana. Los precios de las entradas para el partido oscilan entre los 15 euros de los fondos y los 25 euros de la preferencia.

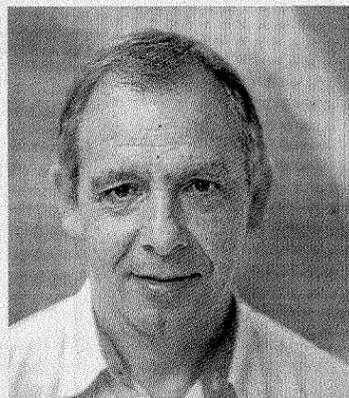
## «Va a ser un debut histórico para el Eibar», afirma el secretario técnico de la Real Javi Pérez

:: I. G.

**EIBAR.** Cuando se supo en la mañana del jueves que la Real Sociedad pasará a la historia del Eibar como el primer rival armero en Primera División, el mister Gaizka Garitano lo valoraba como algo «histórico». Ayer, el ex secretario técnico del Eibar y actualmente de la Real Sociedad Javi Pérez, valoraba ayer en declaraciones a EL CORREO asegurando que «va a ser un partido histórico en el que el Eibar debuta en Primera División. Y el hecho de que jueguen dos guipuzcoanos en Primera, va a hacer que sea un partido bonito. Quizá el ser el primer parti-

do de liga tiene su lado bueno y malo, porque por ejemplo las fechas... pero bueno, el campo se va a llenar y va a ser un partido bonito».

Sin embargo, antes del arranque liguero, la Real Sociedad debe disputar la previa de la Europa League (antigua Copa de la UEFA), ante el Aberdeen escocés: «antes de afrontar este partido hay cosas importantes. Yo creo que afrontará ése partido sabiendo que es muy difícil pero estará centrado en otras cosas que son importantes para nosotros». Sin embargo, se apresuraba a asegurar que «no tiene por qué influir en el arranque liguero».



Javi Pérez. :: F. MORQUECHO

Al ser preguntado sobre si preferían otro rival, Pérez aseguraba que «siempre puedes prever que fuera otro rival pero el sorteo ha tocado así y al final hay que jugar contra todos. Pero siendo el primer partido en Primera del Eibar va a hacer que sea un partido bonito».

## La ermuarra Arantza Moreno octava en el mundial de atletismo

:: I. G.

**ERMUA.** La atleta ermuarra Arantza Moreno, disputó en la madrugada de ayer la final de lanzamiento de jabalina en el mundial junior que se está disputando hasta el domingo en Eugene (Oregón, Estados Unidos).

Tras pasar a la final con la décima mejor marca, la integrante del FC Barcelona escaló hasta la octava posición final tras un lanzamiento de 52,08 metros en su segundo intento, poco menos que los 55,74 metros que supusieron el bronce



Arantza Moreno. :: E. C.

para la croata Sara Kolak. La plata fue para la sueca Sofi Flink con un mejor lanzamiento de 56,70 metros y el oro para la rusa Ekaterina Starygina.

Tras la disputa de la final, Moreno se sentía radiante y aseguraba a través de su perfil en la red social Twitter que «no hay palabras para describirlo, simplemente hay que disfrutarlo viviendo».

●●● Muy buena ●● Buena ●● Regular ●● Mala



**EL CORREO**

Compra tus entradas para el cine, teatro, conciertos, espectáculos... cómodamente y sin salir de casa

**Dos vidas**

Alemania/Noruega. 2012. 97 m. (12). Drama. Director: Georg Maas. Intérpretes: Juliane Köhler, Ken Duken, Liv Ullmann, Sven Nordin, Julia Bache-Wiig. Katrine es una noruega hija de un soldado alemán. Un día, un abogodo pide a Katrine que colabore como testigo a favor de los niños de la guerra, a lo que ella se niega. **Multicines.**

**El abuelo que saltó por la ventana y se largó**

Suecia. 2013. 114 m. (7). Comedia. Director: Felix Herngren. Intérpretes: Robert Gustafsson, Iwar Wiklander, David Wiberg, Mia Skäringer, Jens Hultén. El día que va a cumplir 100 años, Allan Karlsson se fuga de la residencia en la que vive y de forma casual se ve inmerso en una delirante trama criminal. **Cinesa Zubiarte, Golem Alhóndiga, Multicines, Yelmo Megapark (Barakaldo), Getxo Zinemak (Algorta), Cinesa Artea (Leioa).**

**El amanecer del planeta de los simios**

EE UU. 2014. 130 m. (12). Aventuras. Director: Matt Reeves. Intérpretes: Andy Serkis, Jason Clarke, Gary Oldman, Keri Russell, Toby Kebbell. Un grupo de simios evolucionados genéticamente se convierte en la raza dominante del planeta Tierra. Su única amenaza es un grupo de humanos que ha sobrevivido a un virus devastador desatado en la década anterior. **Cinesa Zubiarte, Golem Alhóndiga, Cinesa Max Ocio (Barakaldo), Yelmo Megapark (Barakaldo), Getxo Zinemak (Algorta), Dock Cine Ballonti (Portugalete), Serantes (Santurtzi).**

**Juntos y reueltos**

EE UU. 2014. 117 m. (TP). Comedia. Director: Frank Coraci. Intérpretes: Adam Sandler, Drew Barrymore, Wendi McLendon-Covey, Terry Crews, Bella Thorne. Lauren y Jim han tenido una desastrosa cita. Pero los dos contratan las mismas vacaciones familiares con sus respectivos hijos, por lo que se ven obligados a compartir una suite en un lujoso resort. **Cinesa Zubiarte, Cinesa Max Ocio (Barakaldo), Yelmo Megapark (Barakaldo), Cinesa Artea (Leioa).**

**La chica del 14 de julio**

Francia. 2013. 88 m. (12). Comedia. Director: Antonin Peretjatko. Intérpretes: Vimala Pons, Vincent Macaigne, Marie-Lorna Vaconsin, Grégoire Tachnakian. El Gobierno francés ha decidido acortar el verano un mes para atajar la crisis. En un París que vive un agosto sin vacaciones, Héctor trata de encontrar a la chica con la que se cruzó el 14 de julio en el Louvre. **Multicines.**

**Las vidas de Grace**

EE UU. 2013. 96 m. (12). Drama. Director: Destin Cretton. Intérpretes: Brie Larson, John Gallagher Jr., Kaitlyn Dever, Stephanie Beatriz, Rami Malek. Grace trabaja como supervisora en un centro de acogida para adolescentes. Cuando Jayden ingresa en el centro, Grace descubre que no puede seguir dando la espalda a los problemas que arrastra desde su infancia. **Multicines.**

**Llenar el vacío**

Israel. 2012. 90 m. (7). Drama. Director: Rama Burshtein. Intérpretes: Hadas Yaron, Hila Feldman, Razia Israeli, Yiftach Klein. Shira es la hija más joven de una familia ortodoxa de Tel Aviv. Prometida con un joven de su misma edad, se siente prevenida e impaciente. La muerte de su hermana mayor al dar a luz a su primer hijo, trastocará por completo la vida y el futuro de Shira. **Multicines.**

**Los Andersson en Grecia**

Suecia. 2012. 90 m. (TP). Comedia. Director: Hannes Holm. Intérpretes: William Ringström, Morgan Alling, Anja Lundkvist, Hanna Elfors Elfström. A Rudolph, el padre de la familia Andersson, le proponen asistir a un congreso en Grecia con toda su familia. Esta recibe encantada la idea, pero cuando el viaje es cancelado, Rudolph deberá recaudar el dinero para no decepcionar a su familia. **Multicines, Dock Cine Ballonti (Portugalete).**

**Marsella**

España. 2014. 95 m. (12). Drama. Direc-

tor: Belén Macías. Intérpretes: María León, Goya Toledo, Noa Fontanals, Eduard Fernández, Alex Monner. Virginia acogió a Claire hace cinco años, cuando le fue retirada la custodia a Sara, su madre biológica. Ahora un juez le ha devuelto la custodia a Sara. Un viaje a Marsella de la niña con ambas madres se convertirá en una pugna por la hija que comparten. **Multicines, Getxo Zinemak (Algorta), Dock Cine Ballonti (Portugalete).**

**Mil maneras de morder el polvo**

EE UU. 2014. 116 m. (7). Comedia. Director: Seth MacFarlane. Intérpretes: Seth MacFarlane, Charlize Theron, Liam Neeson, Amanda Seyfried. Después de que Albert se eche atrás en un duelo de pistolas, su novia le deja por otro. No tarda en aparecer una mujer a caballo, tan bella como misteriosa, que le ayudará a encontrar el valor. **Cinesa Zubiarte, Cinesa Max Ocio (Barakaldo), Yelmo Megapark (Barakaldo), Cinesa Artea (Leioa), Dock Cine Ballonti (Portugalete).**

**Sex tape: Algo pasa en la nube**

EE UU. 2014. 94 m. (16). Comedia. Director: Jake Kasdan. Intérpretes: Cameron Diaz, Jason Segel, Rob Lowe, Jack Black, Rob Corddry, Ellie Kemper. Jay y Annie, un matrimonio con dos hijos, deciden grabarse en video mientras mantienen una sesión sexual. El problema surge cuando descubren que el video ha sido enviado a sus amigos y familiares. **Cinesa Zubiarte, Golem Alhóndiga, Cinesa Max Ocio (Barakaldo), Yelmo Megapark (Barakaldo), Getxo Zinemak (Algorta), Cinesa Artea (Leioa), Dock Cine Ballonti (Portugalete), Serantes (Santurtzi).**

**Transcendence**

Reino Unido/EE UU/China. 2010. 119 m. (12). Ciencia-Ficción. Director: Wally Pfister. Intérpretes: Johnny Depp, Rebecca Hall, Paul Bettany, Kate Mara. El Dr. Will Caster es un programador informático que investiga la inteligencia artificial. Un incidente forzará a Caster a subir su personalidad a un ordenador. **Cinesa Max Ocio (Barakaldo), Yelmo Megapark (Barakaldo), Cinesa Artea (Leioa).**

**Un toque de violencia**

China. 2013. 133 m. (16). Drama. Director: Jia Zhang-ke. Intérpretes: Jiang Wu, Meng Li, Lanshan Luo, Baoqiang Wang, Jiayi Zhang, Tao Zhao. Un minero se rebela contra la corrupción en su pueblo. Un emigrante descubre las posibilidades de un arma de fuego. Una recepcionista de una sauna llega al límite cuando un cliente la agrede. Un obrero va de trabajo en trabajo intentando mejorar su vida. Un retrato de la China actual. **Golem Alhóndiga.**

**Vampire Academy**

EE UU. 2014. 104 m. (12). Fantástica. Director: Mark Waters. Intérpretes: Zoey Deutch, Lucy Fry, Sarah Hyland, Olga Kurylenko, Gabriel Byrne. La Academia St. Vladimir es un internado donde los vampiros son educados en los caminos de la magia y los dhampir entrenados para protegerlos. Allí Rose Hathaway, una dhampir, se entrena para proteger a su mejor amiga Lissa, una princesa moroi la última de su linaje. **Cinesa Max Ocio (Barakaldo), Dock Cine Ballonti (Portugalete).**

**Violette**

Francia. 2013. 139 m. (12). Biográfica. Director: Martin Provost. Intérpretes: Emmanuelle Devos, Sandrine Kiberlain, Catherine Hiegel, Olivier Gourmet. Violette Leduc conoce a Simone de Beauvoir en los años de la posguerra en París. Comienza entonces una relación entre las dos mujeres que durará mientras vivan. **Golem Alhóndiga, Getxo Zinemak (Algorta).**

**Voy a ser mamá**

Francia. 2013. 98 m. (7). Comedia. Directora: Valérie Lemerrier. Intérpretes: Valérie Lemerrier, Gilles Lellouche, Samatin Pendev, Marina Fois. Aleksandra y Cyrille son una pareja 'cool' y de éxito que aparentemente lo tienen todo en la vida, excepto una cosa: un hijo. Sus deseos de ser padres se hacen realidad gracias a Ateksel, un niño ruso. **Multicines.**

**HOY**

San Joaquín y Santa Ana. Han transcurrido 207 días del año. Faltan 158 días para que termine el año

**Numerosas localidades de Bizkaia celebran sus fiestas**

**Bizkaia.**

El barrio bilbaíno de San Ignacio y otros pueblos de Bizkaia como Gorliz, Amorebieta, Ermua, Sopuerta y Etxebarri celebran sus fiestas. Los programas cuentan con propuestas variadas para todos los gustos: actividades infantiles, conciertos y verbenas, concursos y degustaciones gastronómicas, toro de fuego, etc. Más información en esta página.



**CONCIERTOS**

**Noches de verano**

22.30 h. Hotel Igeretxe (Muelle de Ereaga, 3. Getxo) Concierto del grupo Bikoizten, dentro de las 'Noches de verano'. Entrada libre.

**Audiciones musicales internacionales**

19.00 h. Gran Hotel Puente Colgante (María Díaz de Haro, 2. Portugalete) Audiciones musicales de los grupos de Aragón y Polonia, dentro del XL Festival Internacional de Folklore de Portugalete.

**The Bardulians y Funk It!**

19.00 h. Los Botijos (Estrada de Masustegui, 104. Bilbao) Concierto de las bandas The Bardulians y Funk It! Entrada libre.

**Jimenos Band**

20.00 h. Café Loizaga (Grupo Loizaga, 10. Barakaldo) Concierto de la banda Jimenos Band, que rinde tributo a Joaquín Sabina. Entrada libre.

**ESPECTÁCULOS**

**Festival Internacional de Folklore**

21.00 h. Frontón Jai-Alai (Carlos Gangoiti, 14. Gernika) Actuarán el Ballet Folklórico Manuel Acosta (Bolivia), el Conjunto Folklórico Nacional Sangre Mulata (República Dominicana) y el grupo de bailes Andra Mari (Galadako). Entrada libre.

**'Zazpi aldiz elur'**

22.00 h. Plaza de Elorrio Tanttaka presenta el espectáculo 'Zazpi aldiz elur (Mikel Laboa elurretan)', con Iñaki Salvador (piano), Angel Unzu (guitarra), María Berasarte (voz), Kike Diaz de Rada (director), Mireia Gabilondo (directora y actriz), Iñaki Rikarte (actor). Entrada libre.

**'Rencarna de noche'**

22.00 h. Utopian (Polígono Errotatxu, 6. Getxo) Eguzki Zubia protagoniza el espectáculo de cabaret 'Rencarna de noche'. Le acompaña el cómico Santi SOS. Entrada: Con consumición, 8€.

**Durango Folk**

22.00 h. Plaza Andra Mari (Durango)

Las convocatorias deben remitirse a: [agenda@elcorreo.com](mailto:agenda@elcorreo.com) Toda la agenda en: [www.elcorreo.com](http://www.elcorreo.com)

Actuarán el Grup Mediterrània de Sant Cugat del Vallès, la Asociación Folklórica El Piñote, de Pola de Siero (Asturias), y Kriskitín (Durango)

**Salbatzaile Dantza Taldea**  
19.00 h. Plaza del Arriaga (Bilbao)  
Danzas vascas tradicionales con Salbatzaile Dantza Taldea.

**FIESTAS**

**Fiestas de Ermua**

12.00 h. Ermua  
De 12.00 a 14.00 y 17.00 a 20.00 horas, parque infantil en la plaza de San Martín. A las 13.00 horas, concierto de la banda de la Escuela de Música Alboka en la plaza Cardenal Orbe. A las 14.00 horas, comida popular en el frontón Arizmendi. A las 18.00 horas, pelota en el frontón de Cardenal Orbe. A las 19.00 horas, actuación de los payasos Potxin eta Patxin en la plaza Cardenal Orbe y pasacalles de charangas. A las 20.00 horas, larraindantza en la plaza Cardenal Orbe. A las 22.00 horas, concierto de Multa, Proyecto Simio, Censurados, Monday e Insohmnio en el parque Marqués de Valdespina. A las 23.00 horas, Capicúa presenta 'Entredós'. Y a las 23.00 horas, verbenas con Pasarela en la plaza Cardenal Orbe.

**Fiestas de Etxebarri**

11.00 h. Etxebarri  
A las 11.00 horas, pasacalles de los txistularis de Etxebarri y maratón de spinning en la plaza del Ayuntamiento. A las 11.30 horas, exhibición infantil de pelota en el frontón municipal. A las 13.00 horas, exhibición de artes marciales en la plaza del bar True Colours. A las 18.00 horas, pelota en el frontón municipal. Y a las 21.00 y 0.00 horas, actuación de Ciclon en la plaza del Ayuntamiento.

**Fiestas de Amorebieta**

09.00 h. Amorebieta  
A las 9.00 horas, tirada de pichón en el polígono Boroa. A las 11.00 horas, bolos para niños en Gure Kirolak. A las 11.30 horas, parque infantil en el parque Zelaieta. A las 17.00 horas, hinchables en el parque Zelaieta, III Milla de Amorebieta y II Carrera de Fiestas. A las 19.00 horas, Eidabe presenta 'Sardinas freskue' en el parque Zelaieta. A las 21.00 horas, bolos en Gure Kirolak. A las 22.30 horas, tamborrada. A las 23.00 horas, concierto de Eskin Kristo y romería con Batek Daki en las txosnas. Y a las 0.00 horas, actuación de Trio Medianoche en la plaza Zubiondo.

**Fiestas de Gorliz**

9.00 h. Gorliz  
A las 9.00 horas, concurso de bacalao

en el parque Estratakoetxe. A las 10.30 horas, mercadillo en la plaza Artzetu. De 11.00 a 15.00 horas, parque infantil en el parque Ibarreta. A las 12.00 horas, concurso juvenil de tortillas en el parque Estratakoetxe. De 12.00 a 15.00 horas, tren txu-txu. A las 13.00 horas, lunch de jubilados en el Hogar. A las 15.00 horas, bailables con el Dúo Marfil en la plaza San Pedro. A las 16.00 horas, ginkana juvenil en la plaza de la iglesia. A las 18.00 horas, desfile-concurso de disfraces en Itsasbide. A las 19.30 horas, vaquillas para niños con fanfarria. A las 20.00 horas, recital poético-musical bajo el título 'Tienen la palabra' en Sertutxena. A las 21.30 horas, festival de folk con Tierra y Cosecha (Costa Rica) y Aratz Dantza Taldea en Ibarreta. A las 23.00 horas, toro de fuego en la plaza de la iglesia. Y a las 23.30 horas, concierto de Governors, Zea Mays y DJ Markel en la plaza de la iglesia.

**Fiestas de San Ignacio**

11.30 h. Barrio de San Ignacio (Bilbao)  
A las 11.30 horas, desfile de gigantes y cabezudos. A las 17.30 horas, campeonato de rana. A las 18.00 horas, chicharrillo en la plaza Levante. A las 18.30 horas, deporte rural entre cuadrillas. A las 20.30 horas, campeonato de mojitos. Y a las 22.00 horas, playback y sesión con DJ Samo.

**Fiestas de Sopuerta**

11.00 h. Sopuerta  
A las 11.00 y 16.00 horas, castillos hinchables. A las 11.30 horas, mercado del trueque. A las 12.00 horas, misa. A las 13.00 horas, lunch para los mayores del pueblo y exhibición de corte con motosierras. A las 15.00 horas, comida popular. A las 16.30 horas, campeonato de mus local. A las 17.00 horas, tiradas clasificatorias del campeonato de pasabolo tablón. A las 18.00 horas, actuación cómica a cargo de 'Rollexshows. Animaladas'. A las 19.00 y 2.45 horas, bingo. A las 20.00 horas, degustación de morcilla, chorizo y panceta de la zona en la txosna. A las 22.00 horas, concierto con Makabi. A las 23.30 horas, concierto con Itziarren Semeak. A la 1.00 horas, concierto de Gesia. Y a las 3.00 horas, verbenas con Gora Herria.

**VARIOS**

**Euskal Encounter**

10.00-22.00 h. BEC (Barakaldo)  
La XXII Euskal Encounter reúne a aficionados y profesionales de la informática. Son cuatro días de actividad ininterrumpida. Habrá juegos, conferencias, talleres, concursos, etc. Entrada de día, 10€.

**TELÉFONOS IMPRESCINDIBLES**

Todas las urgencias .....112  
DVA .....94 4101010  
Información ciudadana de Bilbao .....010  
Aeropuerto .....944869663  
Terribus .....944395077

Euskotren .....902543210  
Renfe .....902240202  
Información de carreteras .....902112088  
Radio Taxi .....944448888  
Teletaxi .....944102121

**FARMACIAS**

**IMQ**  
Tu seguro médico  
www.imq.es • imq@imq.es  
ATENCIÓN AL CLIENTE 902 20 21 50  
URGENCIAS 902 20 21 60  
MÁXIMO AGUIRRE, 18 bis BILBAO

**BILBAO. 09.00-13.30:** Alda. Recalde, 8 • Arabella, 61 • Bidebarrieta, 9 • Julio Urquijo, 10 • Alda. San Mamés, 29 • Licenciado Poza, 20 • Avda. Sabino Arana, 31 • Gran Vía, 56 • Avda. San Adrián, 3 (San Adrián) • Zamacoia, 114 • Langaran, 10 (Otxarkoaga) • Crta. Larraskitu, 1 B • Larrako-Torre, 1 Bis (Sarriko) • Plaza Valle de Baztán, 3 • J. Bolibar Elorduy, 4 • Monte Mandoya, 5 • E. Ibarreta, 1 • Astillero, 1 (Zorroza).  
**09.00-22.00:** Gran Vía, 8 • Autonomía, 41 • Plaza Nueva, 4 • Ronda-La Cruz, (Casco Viejo) • Lehendakari Aguirre, 61 (Deusto) • Gardoqui, 9 • Hurtado de Amezaga, 10 • Rodríguez Arias, 12, esq. Ercilla • Alda. Urquijo, 60 • Rodríguez Arias, 43 • María Díaz de Haro, 54 • Zababide, esq. Santa Clara • Txomin Garat, 4 (Txurdinaga).

22.00-09.00: Iturribarria, 1 • Uribarri, 25.

**ABADIÑO. 09.00-13.30:** Berriotxoa, 6 (Elorrio).

09.00-22.00: Gabiola, 2 (Berriz).

**ABANTO-MUSKIZ. 09.00-13.30:** Avda. del Minero, 3 (Gallarta).

09.00-14.00: Antonio Trueba, 23 (Muskiz).  
09.00-22.00: Avda. del Minero, 10 (Gallarta).

**AMOREBIETA. 09.00-09.00:** Luis Urrangoetxea, 5.

09.00-13.30: San Pedro, 31.

**ARRATIA. 09.00-22.00:** Arregui s/n (Zeanuri).

**ARRIGORRIAGA. 09.00-13.30:** Torre Ugao, 16.

09.00-14.00: Severo Ochoa, 10.

**BARAKALDO. 09.00-14.00:** Avda. Euskadi, 82 • Balejo, 5 • Avda. Miranda, 17 • Plaza Anteiglesia, 13 • Gernikako Arbola, 8 • Arteagaiteia, 13 • Unamuno, 4 • Muriillo, 3 • Herriko Plaza, 3 • Portu, 4 • Fueros, 14 • Muguruza, 2 • Herriko Plaza, 14 • Avda. de la Libertad, 5.

09.00-22.00: Nafarroa, 28 • Barrio Vista Alegre, 4 • Ronda Azkue, 38.

22.00-09.00: Maestro Teixidor, 4.

**BASAUURI. 09.00-22.00:** Kareaga Goikoa, 16.

10.00-13.30: Francisco Cortabarria, 2, Junto a la Torre de Ariz • Urbi, 15 • Juan XXIII, 1 • Doctor Garay, 17 • Hernan Cortes, 3-San Miguel de Basauri • Kareaga Goikoa, 50 • Kareaga Goikoa, 16.

22.00-09.00: Kareaga Goikoa, 16.

**BERMEO. 09.00-09.00:** Goikoa, 49.

09.00-14.00: Dolariaga, 27.

**DURANGO. 09.00-09.00:** Fray J. Abásolo, 2.

09.00-13.30: Plaza Ezkurdi, 8 • Uribarri, 5 • Avda. Montevideo, 24 • Artecalle, 6.

**ENCARTACIONES. 09.00-13.30:** Enkarterri, 1 (Güeñes).

09.00-14.00: Correría, 8 (Balmaseda) • Encartaciones, 24 (Balmaseda) • Plaza de Los Fueros, s/n (Balmaseda).

09.00-09.00: Avda. Lanzagorta, 23 (Zalla).

**ERANDIO. 09.00-14.00:** Etxegorri, 3 • Mezo, 24-26 (Astrabudua) • Obieta, 15.

09.00-22.00: Mezo, 24-26 (Astrabudua).

**ERMUA. 00.00-09.00:** Toribio Etxeberria, 4 (Eibar).

09.00-22.00: Zubiaurre, 9.

22.00-09.00: Zubiaurre, 29.

**ETXEBARRI. 09.00-13.30:** Andalucía, 4 (San Antonio).

**GALDAKAO. 09.00-13.30:** Zamakoa, 10 • J. Bautista Uriarte, 30.

09.00-22.00: Zamakoa, 10 • J. Bautista Uriarte, 34.

**GERNIKA. 09.00-09.00:** Artecalle, 1.

09.00-13.30: Don Tello, 4 • Don Tello, 7 • Ocho de Enero, 5.

**GETXO. 09.00-09.00:** Amaia, 29.

10.00-22.00: Iletas, 12, esq. Sarrikobaso (Algorta).

**LEIOA. 09.00-22.00:** Kandelazubieta, 19.

**LEKEITIO. 09.00-09.00:** Atea, 14.

09.00-14.00: Plaza San Cristóbal, s/n.

**MARKINA. 09.00-09.00:** Guen-Kalea, s/n.

**MUNGIA. 09.00-09.00:** Lauaxeta

Kalea, 7 (Laukiz).

09.00-13.30: Bidezabal, 2 (Bakio) • Olerkari Lauaxeta, 12 • Aita Elorriaga, 16.

**ONDARROA. 09.00-13.30:** Antiguako Ama, 6.

**ORTUELLA. 09.00-13.30:** Catalina Gibaja, 3.

**PORTUGALETE. 09.00-13.30:** Víctor Chavarrí, 14 • Víctor Chavarrí, 29 • Azeta, 7 • Barregoitia, s/n.

09.00-22.00: Azeta, 7.

22.00-09.00: Cristóbal Colón, 6.

**SANTURTZI. 09.00-14.00:** Las Viñas, 31 • Genaro Oraá, 18 • Capitán Mendizabal, 24 • Camino de Los Hoyos, 20 • Antonio Alzaga, 39 Kabieces • J.M. Barandiarán, 6.

09.00-22.00: Sabino Arana, 22.

**SESTAO. 09.00-13.30:** Juan Tomás Gandarias, 12 • Gran Vía, 3.

09.00-22.00: Juan Tomás Gandarias, 12.

**TRAPAGARAN. 09.00-13.30:** 1º de Mayo, 49.

**TXORIERRI. 09.00-14.00:** Herriko Plaza, 1 (Derio).

DEBA

# Trece niños de Chernobil disfrutaron ayer en Deba

Dieron un paseo en barco y comieron en la sociedad Itxas Begi

:: ION FERNÁNDEZ

DEBA. Euskadi acoge este verano a unos 340 niños llegados de Chernobil. Se trata de una ocasión perfecta para pasar unos días agradables y disfrutar del encanto del territorio. Desde hace tres años, una niña llegada desde esa zona de Ucrania pasa las vacaciones en Deba, acogida por una familia. Y ayer tuvo una visita especial. Y es que otros pequeños de allí estuvieron en el municipio para pasar el día todos juntos.

La visita comenzó por la mañana. Los 13 niños de Chernobil, junto con sus familiares, tuvieron un primer contacto para conocerse mejor y hablar. Luego, el grupo cogió un barco en el puerto debarra y salieron a dar una vuelta por el mar. Los pequeños aprovecharon el buen tiempo para conocer los paisajes que ofrece la costa guipuzcoana, principalmente desde Mutriku a Zumaia.

Los niños vieron ilusionados el Flysch y una vez terminada la ruta por el mar llegó la hora de ir a comer y seguir con el buen ambiente. Pequeños y mayores acudieron a la sociedad Itxas Begi, donde degustaron un menú. Pasaron unas horas entretenidos y riendo unos con otros.



Padres de acogida y niños se reunieron por la mañana. :: ANDER SALEGI

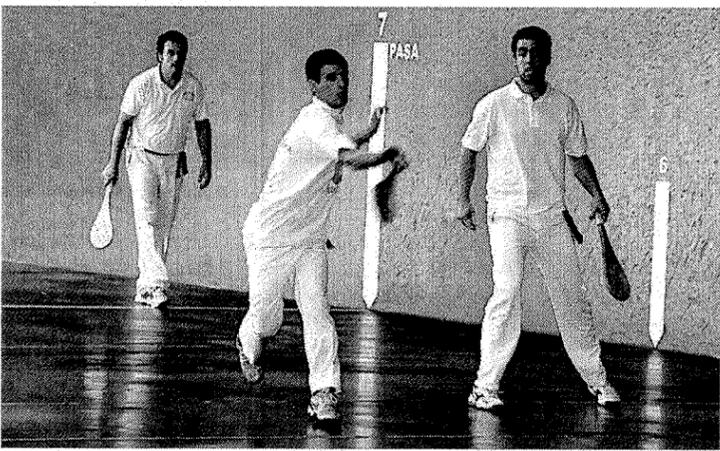


Todo el grupo se mostró muy sonriente en Itxas Begi. :: ANDER SALEGI

## La final del Campeonato de Paleta Goma se disputa hoy en el frontón Aldats

Kepa Arrizabalaga y Aitor Beragua pelearán por la txapela ante Jon Gallastegi y Yurgi Rasgon

DEBA. El Campeonato de Paleta Goma de Deba llega hoy a su jornada definitiva. El frontón Aldats acogerá, a las 12.00 horas, la final. Un duelo entre el tándem formado por Kepa Arrizabalaga y Aitor Beragua y el de Jon Gallastegi y Yurgi Rasgon. Los algoibarreses Kepa Arrizabalaga y Aitor Beragua no tuvieron muchas dificultades para alcanzar la final. Este tándem superó la semifinal por 30-12. Más reñida estuvo la otra eliminatoria, que no se decidió hasta el último instante. Jon Gallastegi y Yurgi Rasgon, de

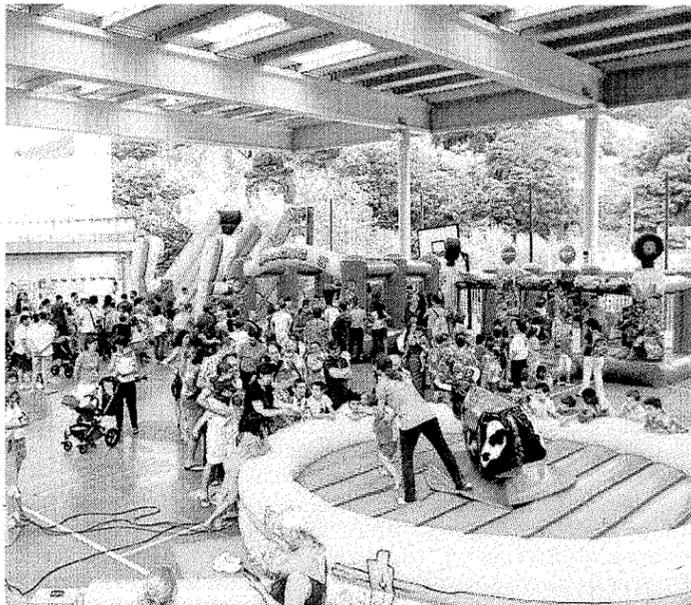


Las semifinales tuvieron levantaron expectación. :: ANDER SALEGI

Soraluze, lo dieron todo en la cancha para salir victoriosos en un encuentro muy reñido en todo

moemtno. Se vio un choque muy disputado que se cerró con un marcador de 30-29.

MENDARO



Los niños disfrutaron mucho en la jornada de ayer. :: LAZKANO

## Hoy se celebrará el día de Santa Ana, patrona de Mendaro

:: I. LAZKANO

MENDARO. Tras el día de Santiago de ayer, que estuvo protagonizado por los bailes tradicionales, las atracciones para los niños y sobre todo la tamborrada, Mendaro vivirá hoy uno de los días más especiales de todo el año. Se celebrará el día de Santa Ana, patrona de la localidad y como cada 26 de julio, numerosos mendarotarras se acercarán hasta la ermita de Santa Ana para visitar a la patrona de la localidad y de paso, pasar un agradable rato en compañía de amigos, bertsolaris, trikitilaris, etc.

El día comenzará con la habitual

procesión, acompañado de los txistularis, desde el barrio de Garagarza hasta la ermita. A las 11 de la mañana se oficiará la misa y a continuación se celebrará una animada romería con los trikitilaris Ostolaza y Andonegi y los bertsolaris Uxue Alberdi y Andoni Egaña.

A las 15.00 tendrá lugar un almuerzo popular en el patio de la ikastola y las 18:00 se disputará en el frontón Goñati el campeonato de Gipuzkoa de aizkolaris de 1ª. Para acabar el día de la forma más animada, el grupo Luhartz ofrecerá un animado concierto en el Herriko Enparantza.

ERMUA

## Festival de pelota mano en la plaza Cardenal Orbe

:: I. LAZKANO

MENDARO. Para hoy sábado, día de Santa Ana, el Club local de Pelota ha organizado un festival de pelota mano en el que se disputarán dos partidos de aficionados por parejas. El cartel y los emparejamientos son los siguientes: Azpiri (Elorrio)-Bengoetxea (Eibar) contra Elezkano (Galdakao)-Aldape (Mallabia) en el primer encuentro y, en el segundo las parejas estarán formadas por Arrieta-Gorrotxa-

tegi (de Hernani) frente a Santxo (Usurbil)-Irusta (Munitibar). Estos encuentros se disputarán a partir de las 18.00 horas, en la plaza Cardenal Orbe.

Por otra parte, ayer se disputaron, en el frontón Arizmendi -retransmitido por ETB1-, los partidos que enfrentaron a Mendizabal III y Urruzola contra Altuna III y Merino I, y el estelar entre Titin III y Merino II frente a Xala y Barriola.

**AUTOZERBITZUA**  
**ELKAR**, S.L.  
Kilimon Hiribidea, 5 behea - 20850 MENDARO (Gipuzkoa)  
Tel. 943 530 072

**XUMUXUA**  
PLATOS COCINADOS, CALENTAR Y SERVIR.  
SIN CONSERVANTES NI COLORANTES  
Sociedades, grupos, eventos,  
menús a medida. Platos especiales  
Jon Mikel Janariak S.L. Pol. Ind. ITZIAR  
Tels. 650 935 673 - 605 702 076  
www.xumuxua.com

**EHORZKETA-FUNERARIA**  
**ETXEBERRIA**, S.L.  
**BEILATOKIA-TANATORIO**  
Servicio permanente: Tel. 943 741 327  
Santa Clara, 16 bajo - Tels. 943 741 656 / 943 740 117 - Móvil 635 756 295

# VOLTERETA Y SENTENCIA EN HONDARRIBIA

**EGIGUREN II E IBAI ERKIAGA SE PROCLAMAN CAMPEONES DEL PAREJAS TRAS VENCER A ARITZ ERKIAGA Y LEO EN EL JOSTALDI**

**Egiguren II-I. Erkiaga** 2  
**A. Erkiaga-Leo** 0

**Duración:** 70 minutos de juego.  
**Saques:** 1 de Egiguren y 1 de Aritz Erkiaga.  
**Faltas de saque:** Ninguna.  
**Sets:** 15-14 y 15-9.  
**Incidencias:** Final del Campeonato de Parejas del Consejo Mundial celebrado en el frontón Jostaldi de Hondarribia ante más de 450 espectadores.

## Jokin Victoria de Lecea

**BILBAO** - Lo tuvieron al alcance de la mano, estuvieron a un paso de conseguir un primer set clave, pero Aritz Erkiaga y Leo perdonaron y dieron vida a Mikel Egiguren e Ibai Erkiaga. Un pequeño aliento de esperanza que se convirtió en un huracán. La pareja colorada dio la vuelta al marcador en el joko inicial, cuando estaban ante la espada y la pared y solo un milagro podía salvarles. Un milagro que se convirtió en realidad. Así, después de la remontada, el donostiarra y su guardaespaldas resurgieron de sus cenizas y dieron el golpe de gracia a sus rivales, demasiado tocados tras la debacle anterior, para alzarse con la txapela del Campeonato de Parejas organizado por el Consejo Mundial.

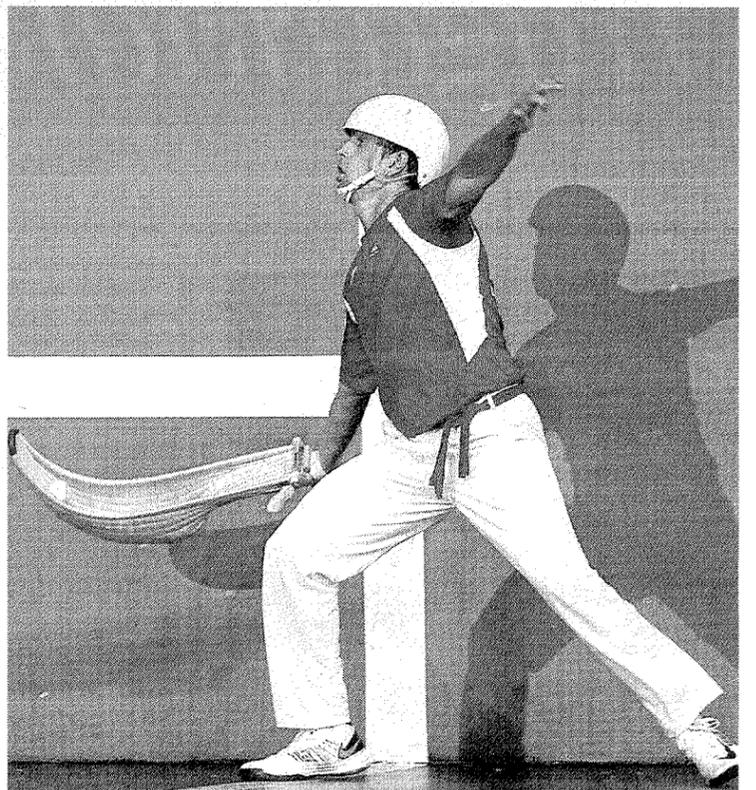
Los nervios fueron los protagonistas en el arranque de la final. Demasiadas imprecisiones, sobre todo, en los cuadros largos. Ibai Erkiaga y Leo fueron acumulando errores a su hoja de servicios mientras el set avanzaba. Un caos donde también

hubo hueco para la brillantez. Cuando las manos de los puntistas temblaban y un cúmulo de fallos reinaba en el encuentro, Aritz Erkiaga puso la calma y la clase. El delantero de Ispaster logró una buena racha y rompió el primer joko gracias a varios tantos llenos de calidad. Un sello personal que sirvió para dibujar el 8-13 en el electrónico. Los azules tuvieron la ocasión de inaugurar el marcador, pero en una final no se puede dar ningún segundo de respiro a sus oponentes, ni una bocanada de aire. Y eso es lo que ocurrió. Egiguren, todo un veterano fajado en mil batallas, vio el momento de debilidad de sus oponentes y se lanzó a la yugular. Varios tantos después y ante el asombro de Aritz Erkiaga y Leo, y del resto de los aficionados que abarrotaron el Jostaldi de Hondarribia, los colorados lograron la primera muesa. Un 15-14 conseguido a base de sufrimiento y trabajo, en un set inicial durísimo.

Un varapalo para Aritz y Leo, que ya no se pudieron recuperar. El ispartearra no volvió a mostrar la chispa de los compases iniciales y poco a poco su alargada sombra se fue empequeñeciendo, el buen hacer de sus oponentes fue clave a la hora de que el delantero vizcaino no entrara tanto en juego. Por su parte, Aitor Hernáez no consiguió una regularidad suficiente para batallar ante un segurísimo Ibai Erkiaga, que ayer logró dominar

los cuadros traseros a sus anchas. Todo ello, unido a los buenos remates de Egiguren dejaron el choque visto para sentencia (15-9).

**TERCER Y CUARTO PUESTO** Antes de la gran final, Christophe Olha y Nicolás Etcheto se alzaron con el tercer puesto del Parejas tras ganar en dos sets (15-14 y 15-14) a Jokin Arbe y Gotzon Enbil. ●



Ibai Erkiaga fue el mejor del encuentro. Foto: Gorka Estrada

## Xala y Barriola vencen en el frontón de Ermua

**EL DELANTERO DE IPARRALDE Y EL LEITZARRA ACABAN CON TITÍN III Y MERINO II TRAS UN FINAL PARA ENMARCAR**

**BILBAO** - Titín III y David Merino arrancaron su partido de ayer en Ermua ante Xala y Abel Barriola de forma arrolladora. El delantero de Tricio revolvió en los cuadros alegres como en sus mejores días y el zaguero de Villar de la Torre consiguió dominar a sus oponentes. El 7-1 que reflejaba el marcador parecía indicar una tarde plácida para la pareja riojana. Pero la fatiga empezó a hacer efecto y el zurdo de Iparralde comenzó a conectar remates para dar la vuelta al choque y vencer por 17-22.

En el partido previo, Jokin Altuna demostró que sigue ganando ente-

ros en el campo profesional y ayer cuajó un gran encuentro en Ermua. El amezketarra y Miguel Merino vencieron por 18-22 a Aitor Mendizabal y Julen Urruzola.

Por otra parte, también hubo actividad manista en Etxebarria. Daniel Elezcano y Andoni Aretxabaleta superaron a Iker Arretxe y Alexis Apraiz por 13-22.

**FINAL DEL INTERPUEBLOS** En otro orden de cosas, Donostia y Bera se enfrentan hoy en la final del Interpueblos de mano en el frontón Atano III a partir de las 16.30 horas. - J. V. L.

### 2014 EREÑO KO 15:00 h.

# VIII MOTOKROSS

## LASTERKETA

Uztailak 26 Julio

Nazioarteko Lasterketa / Internacional      Euskadiko Txapelketa / Campeonato de Euskadi

**Horario / Ordeutgia**  
10:30 Entrenamientos / Entrenamenduak  
15:15 Carreras / Lasterketak  
19:30 Entrega premios / Sari banaketa

**ESTATUKO Pilotorki Itzugarriak**

Excavaciones Obra civil Transportes

ZUREZKO ERAKUNTZAK CONSTRUCCION EN MADERA

Restaurante ARKASERRE Jatorria

Leandro Gómez, S.L.U. Excavaciones

Pablo Picasso, 7-Bajo • 48300 GERNIKA • 946 035 41

Excavaciones ARAMBAROI

PELOTA • Festival en Ermua

# Sigue reñido con el triunfo

Xala, con una exhibición de 18 tantos en juego, volvió a dejar a Titín sin poder llegar al cartón 22.

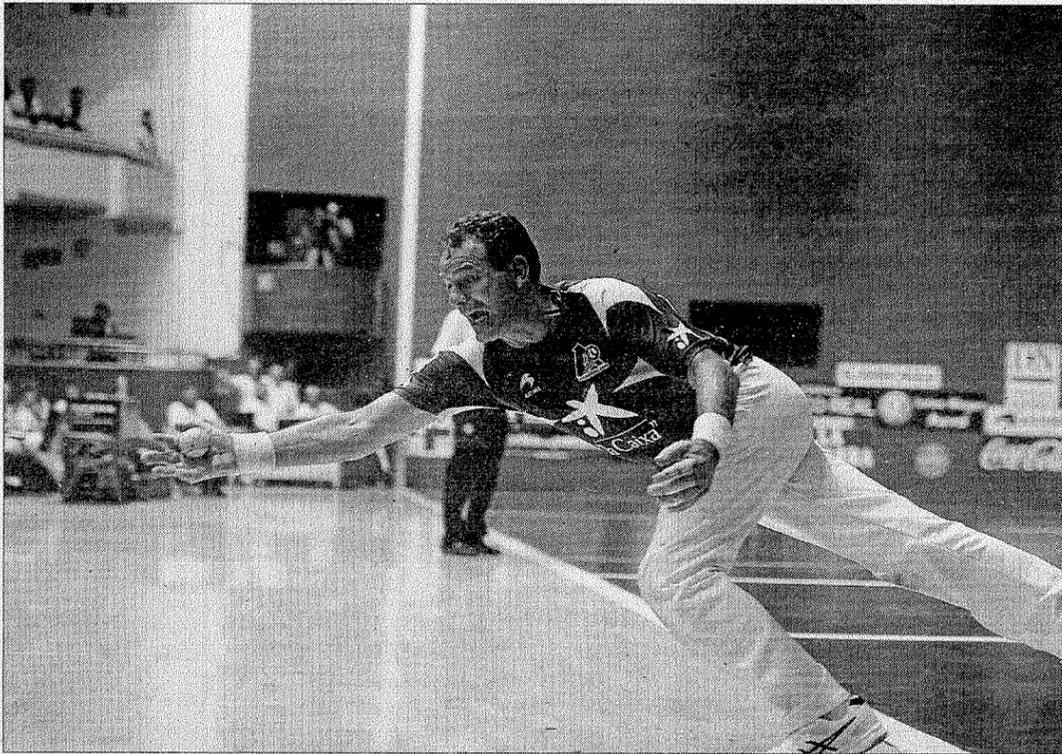
**TITIN III-MERINO II** 17  
**XALA-BARRIOLA** 22

**Pelotazos:** 629. **Duración:** 74,30 minutos; 29 de juego real. **Marcador:** 0-1, 7-1, 7-3, 11-7, 11-9, 13-9, 13-12, 16-12, 16-19, 17-19 y 17-22. **Saques:** Ninguno. **Tantos:** 10 Titín III, 2 Merino II, 18 Xala y 0 Barriola. **Errores:** 10 Titín III, 2 Merino II, 18 Xala y 0 Barriola. **Incidencias:** Buena entrada, unos 450 espectadores en el frontón de Ermua, en el día grande sus fiestas patronales. La intendencia dio medio cuadro de ventaja en el saque a la pareja riojana.

Jon ORMAZABAL

Como en sus mejores tiempos, Titín III afrontó ayer en Ermua su séptimo partido en julio, una cifra a la que el caracolero era un habitual hasta estos últimos años en los que el número de festivales se ha visto reducido drásticamente. Sin embargo, si que tiene este Tour de Despedida un condicionante especial, porque a lo que no está acostumbrado el de Tricio es a llevar tanto tiempo sin alcanzar el cartón de 22. Tras cinco derrotas casi consecutivas –solo ganó el viernes pasado en el frontón de Antzuola–, el riojano se apoyó en su compañero David Merino, junto al que consiguió su último gran triunfo, pero por mucho que tuvieran el partido muy encarrilado en el 11-3, el partido se les hizo largo y tuvieron que terminar doblando la rodilla ante el acierto de Xala, que tuvo una tarde redonda con 18 tantos en juego.

Con la intensidad de partidos que llevan y lo que les espera



Xala tuvo una tarde inspiradísima y evitó una vez más que Titín llegara a 22. Irigo URIZ | ARGAZKI PRESS

## INTERPUEBLOS

Gracias al average, Donostia ganó 35-30 en paleta de cuero y Sestao 22-40 en pala corta, los de Ezkerraldea se hicieron con el título de Euskal Herria de pala. Donostia y Bera disputan esta tarde en el Atano III la txapela de mano.

–los cuatro están programados hoy en Elizondo y Ordizia–, se podía esperar un partido muy liviano, pero ninguno de los protagonistas del estelar dio su brazo a torcer y disputaron un choque de 629 pelotazos, cifra que no se alcanza fácilmente en un partido de campeonato.

### De más a menos

El estelar de ayer en Ermua tuvo dos partes bien diferenciadas. En la primera el gran protagonista fue David Merino que, recuperado de algunos problemas en sus manos, dominó a Barriola en los primeros tantos, lo que

dio opción de entrar al remate a un Titín III inspirado y motivadísimo, como demostraba cada uno de sus gestos. En esta tesitura, los campeones del Parejas de 2012 se adelantaron 11-3 en el marcador.

Sin embargo, el marcador no era del todo fiel a lo que se vio sobre la cancha, ya que los tantos fueron muy peloteados lo que, unido al calor, fue pasando factura, especialmente al zaguero de Villar de Torre.

Con Barriola subiendo sus prestaciones, Xala se erigió en el protagonista de su remontada, pleno de acierto en el remate.

## → Emaitzak

**Ermua**  
Mendizabal-Urruzola 18/ Altuna III-Merino 22; Titín III-Merino II 17/ Xala-Barriola 22.  
**C. Berrí-D. Lohizune**  
Internationaux Grand Slam  
torneoaren finala: Goikoetxea-Lopez 2/ Beaskoetxea-Iratorza 0 (15-9, 15-8).

## → Gaur

**Elizondo (18.00)**  
Apezetxea-Merino / Gorka-Pascual; Titín III-Barriola / Retegi Bi-Merino II.  
**Ordizia (18.00)**  
Aritz Lasca-Tolosa / Jaka-Rezusta; Xala-Zabaleta / Ezkurdia-Zubieta.  
**Etxebarri (18.00)**  
Berasaluze II-Albisu / Olaizola II-Aretxabaleta; Arretxe II-Aprreiz / Elezkano II-Ibai Zabala  
**S. Leonardo de Yagüe (20.00)**  
Urrutikoetxea-Begino / Victor-Beroiz.  
**Galarreta-Hernani (16.00)**  
Ezkurra II-Labaka / Seguro-Larrañaga; Zeberio IV-Barrenetxea IV / Etxabe II-San Miguel; Kutxa aurrekanporaketa: Ion / Matxin III; Juanenea-Aizpuru III / Matxin VI-Zubiri.  
**Mutriku (22.00)**  
Foronda-Lopez / Beaskoetxea-Hernandez; Goikoetxea-Urtasun / Hormaetxea-Iratorza.  
**Atano III-Donostia (16.30)**  
EH-ko eskuzko Herriarteko finala: Donostia / Bera.  
**Bear Zana-Villabona (12.00)**  
Santio finalak. Pala gomaz: Aranguren-Erasti / Loidi-Arruti; Eskuz binaka: Etxebarria-Sanchez / Labaka-Aizpuru.  
**Hernani (16.00)**  
Buruntzaldeko finalak. Kadeteak: Aranguren-Aranberri / Oiarzabal-Lazcano; Jubenilak: Maiz-Arberas / Cisneros-Arzallus; Loidi-Gurutzalde / Esnal-Altuna.  
**Amezketza (21.00)**  
XXV. Joxean Tolosa Txap. Kadeteak: Anduaga / Irazustabarrena; Gazteak: Mateo / Sevilla; Nagusiak: Agirre / Erason.

BEREZKOAK • Baionako Masterra

## Larralde eta Ducassou II.ak etorkizuna eurena dela argi eta garbi utzi dute

Jon LEUNDA

Gazteak indarrean eta lotsagabe datoz, eta bihar eguerdian Baionako Modernen jokatu den Masterreko finalean izango dira. Larralde eta Ducassou II.ak 40 eta 30 irabazi zieten Lanberti eta Etxetori 1.100 ikusleren aurrean, partida eder bat eginez, eta etorkizuna eurena dela argi eta garbi erakutsiz.

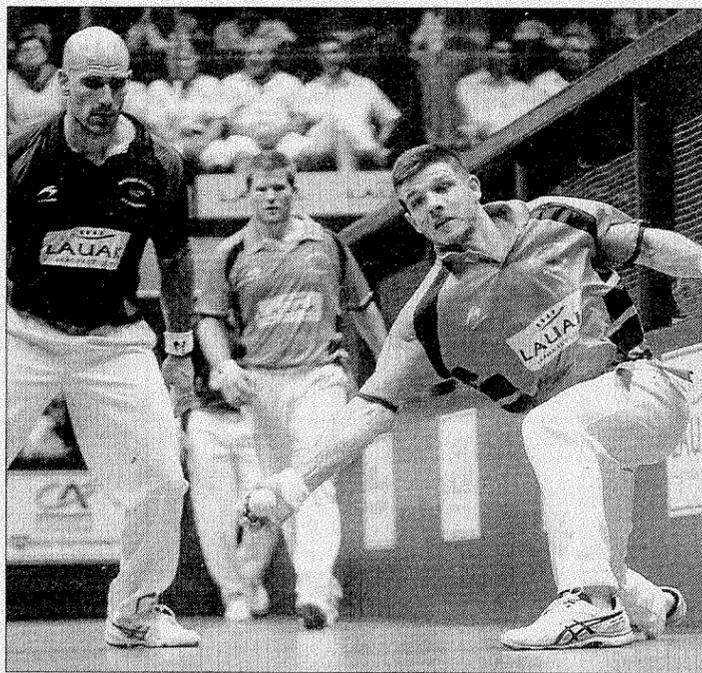
Emaitzak bestelako itxura ematen badu ere, gazteek neurketa kontrolpean izan zuten une oro; izan ere, bosgarren kintzeko berdinketaren ostean aurre

hartu zuten markagailuan, eta amaitu arte hala jarraitu zuten. Larralde aurrean oso partida ona egin zuen, eta atzean Ducassou II.ak borroka handia izan zuen Etxetorekin, atzelari beterranoak ere oso lan ona egin baitzuen. Gakoa aurrean egon zen, Larralde Lanbert baino askoz ere gehiago izan baitzen.

Larralde eta Ducassouk 20 urte pasatxo dituzte, 21 eta 22, eta sekulako maila dute. Ilusio handia piztu dute trinketeko pilotazaleen artean, eta oraingoz emaitzak ere lortzen ari dira. Hasteko, bihar eguerdian Larre-

txearen eta Harizmendiren aurka jokatu dute urteko lehiaketa garrantzitsuenetako bateko finala. Gutxi izaten dute Masterreko finalean izateko parada, baina beraiek lortu dute. Ikusmina ere handia da eta dagoneko ez da finala ikusteko sarre-rarik gelditzen.

Izan ere, aurretik jokatu den partida ere berezia da. Ozafrain eta Bilbao neurtuko dira buruz buru. Bankako beterranoak pilota profesionala utzi, eta amateurekin ari da, eta Bilbao gaztea, ezker pareta utzi, eta trinketera pasatu da.



Larralde pilota astintzen, herenegun gaueko partidari. Bob EDME

## BERTSOAK

### ASTIGARRAGA

> AITOR MENDILUZE, UNAI AGIRRE. UZTAILAK 26. Egun osoz.

### OIARTZUN

> SEBASTIAN LIZASO, AINHOA AGRREAZALDEGI, JOKIN URANGA. UZTAILAK 26. 21:00. Iturriotz auzoa.

### VILLABONA

> MAIALEN LUJANBIO, AMETS ARZALLUS, ALAIA MARTIN, UNAI MENDIZABAL, BEÑAT GAZTELUMENDI, ANDONI EGAÑA. UZTAILAK 26. 22:30. Gai-jartzaiñea: Amaia Agirre.

## ESZENAK

### DURANGO

> DURAGON FOLK. GRUP MEDITERRANIA + ASOCIACION FOLKORICA EL PIÑOTE + KRISKITIN. UZTAILAK 26. 22:00. Andre Maria.

### ELORRIO

> MUSIKAIRE. TANTTAK TEATRO: «ZAZPI ALDIZ ELUR». UZTAILAK 26. 22:30. Plaza.

### ERRIBERRI

> FESTIVAL DE TEATRO CLÁSICO. COMPAÑÍA LOS MÁCBEZ. «LOS

MÁCBEZ». 26 DE JULIO. 22:30. Palacio de Olite.

### GERNIKA-LUMO

> FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLKLORE. 26 DE JULIO. 21:30. Frontón Jai Alai.

### GOPEGI

> MUESTRA INTERNACIONAL DE TÍTERES DE ARABA. TITIRITEROS DE BINEFAR: «PASACALLES MEDIEVAL». UZTAILAK 26. 20:00. Parque Bengolarra.

### LANTZIEGO

> MUESTRA INTERNACIONAL DE TÍTERES DE ARABA. «LOS MÚSICOS DE BREMEN». UZTAILAK 26. 19:00. Plaza.

### PORTUGALETE

> FESTIVAL INTERNACIONAL DE FOLKLORE: ACTUACIONES MUSICAL A CARGO DE ARAGÓN Y POLONIA. 26 DE JULIO. 21:30. Terraza del Hotel.

## MUSIKA

### ANDOAIN

> II: ROCK JAIALDIA. KRAUSSK + BLOODY BROTHERHOOD + HUMAN + HELLDAMM. UZTAILAK 26 23:00. Etxeberrieta auzoa.

### ASTIGARRAGA

> SKASTI + ZERRIEN LIRIKA + TRAKETS. UZTAILAK 26. 23:00. Txosnagunea.

### ARETXABALETA

> BITZ + PAPALAGI. UZTAILAK 26. 19:00. Haizea taberna.

### ATXONDO

> LUHARTZ TALDEA. UZTAILAK 26. 23:00. Santixau auzoa.

### AZPEITIA

> EMON. UZTAILAK 26. 22:00. Plaza.

### DONOSTIA

> ANARI + DANELE SARRIUGARTE. UZTAILAK 26. 19:45. Gara Kultur Lab.

> 49. JAZZALDIA. DAVE HOLLAND + SUN RA CENTENNIAL DREAM ARKESTRA. UZTAILAK 26. 21:00. Trinitate plaza.

> 49. JAZZALDIA. TOSHIKO AKIYOSHI - LEW TABACKIN QUARTET. UZTAILAK 26. 18:30. Kursaal.

> 49. JAZZALDIA. AUSTRALIA + VINTAGE TROUBLE. UZTAILAK 26. 21:30. Agertoki berdea.

> 49. JAZZALDIA. L'ORCHESTRE D'HOMMES-ORCHESTRE\_CABARET BRISE-JOUR. UZTAILAK 26.

18:30. Victoria Eugenia antzokia.

> 49. JAZZALDIA. TELMO TRÍO. UZTAILAK 26. 00:00. San Telmo patioa.

> 49. JAZZALDIA. SKY BEATS + SO BRAS UZTAILAK 26. 19:00. etatik aurrera. Frigo gunea.

> 49. JAZZALDIA. ANDER GARCIA + SMUZ TRIO. UZTAILAK 26. 19:00. Heineken terraza.

> 49. JAZZALDIA. SEMINAL JAZZ + CROSSROADS. UZTAILAK 26. 19:00. Coca Cola gunea.

> 49. JAZZALDIA. DAVID NAVASCUES + NICKODEMUS. UZTAILAK 26. 17:00. etan. Maria Cristina terraza.

> 49. JAZZALDIA. REDTONE + JUNAITED. UZTAILAK 26. 20:30. etik aurrera. Frigo gunea.

> BE-BOP JAZZALDIA. DJ BSKIAN + SWINGMAMA + DJ DUSTY. UZTAILAK 26 20:00. Be Bop aretoa.

### ELORRIO

> JOXE MENDIZABAL ETA HERRIKO SEME-ALABAK. ERROMERIA. UZTAILAK 26. 18:00. Latsarien plaza.

### ERMUA

> ROCK JAIALDIA. MULTA, PROYECTO SIMIO, CENSURADOS, MONK-

DAY, INSOHMNI. UZTAILAK 26. 22:00. Valdespina parkea.

### ESKORIATZA

> ERATU + KASHBAD. UZTAILAK 26. 22:00. Santa Mariñe plaza.

### ETXABARRI

> EH SUKARRA. UZTAILAK 26. Plaza.

### GORLIZ

> GOVERNORS + ZEA MAYS + DJ MARKEL. UZTAILAK 26. 23:30. Eliz plaza.

### ISPASTER

> ENKORE. UZTAILAK 26. Plaza.

### LANTARON

> DOCTOR DESEO. UZTAILAK 26. 23:00. Plaza.

### LAUDIO

> MANDOILEK. UZTAILAK 26. 23:00. Txosnagunea.

### LEMOA

> BOU ETA IRTENBIDE. UZTAILAK 26. 19:30. Jaiak.

### ORDIZIA

> PABLO HASEL + POTATO. UZTAILAK 26. 23:00. Txosnagunea.

### OTXANDIO

> INGO ALDEU? + GATIBU. UZTAILAK 26. 23:00. Plaza.

### SOPUERTA

> ITZIARREN SEMEAK + HESIAN + MAKABI + GORA HERRIA UZTAILAK 26. 23:00. Plaza.

### SORALUZE

> BAGUADA + CAPSULA + LOS GALERNA. UZTAILAK 26. 23:00. Zubi Nagusia.

> KIRU & ANTXON. UZTAILAK 26. 00:00. Gaztelupe taberna.

> 'THE BAKTIES' THE BEATLES-EN OMENEZKO TALDEAREN KONZERTUA. UZTAILAK 26. 00:00. Plaza Zaharra.

### ZIGOITIA

> IHESKIDE + MC ONAK + AKERBELTZ. UZTAILAK 26. 22:00. Plaza.

### ZORNOTZA

> TRIO MEDIANOCH. UZTAILAK 26. 00:00. Zubiondo plaza.

### ZUBIETA

> ODOLAREN MINTZOA + SKAKEITAN. UZTAILAK 26. Jaiak.

## HAURRAK

### DONOSTIA

> TXIKIJAZZ. ROCK'N'KIDS BAND. UZTAILAK 26. 11:00. Zurriola.

## MOBILIZAZIOA

### ATXONDO

> AHT-REN AURKAKO II. BIZIKLETA MARTXA DESOBEDITZAILEA. UZTAILAK 26. Gaur Atxondo-Zornotza-Dima ibilbidea egingo dute.



«HERRIRIK HERRI, TXIKIZIOAREN AURKA MUGI!»

Mugitu! mugimenduak antolatutako AHTren aurkako II. Bizikleta Martxa abian da atzotik, eta abuztuaren zira bitartean, Bizkaiko hainbat herri eta eskualdetan barrena ibiliko da, 'Herririk herri, txikizioaren aurka mugitu!' lelopean. Durangaldean hasiko da martxa eta, zortzi eguneko itzulian Arratia, Txorierrri, Urdaibai, Uribe Kosta, Ezkerralde, Enkarterri eta Hego Uriben zehar ibili ondoren, Bilbon amaituko da.

### BIZKAIKO HAINBAT HERRI

> AHT-REN AURKAKO II. BIZIKLETA MARTXA. UZTAILAK 25-ABUZTUAK 2